大会

第五十一届会议

正式记录

第二十七次全体会议
1996年10月8日,星期二,下午3时
纽约

主席:拉扎利·伊斯梅尔先生.....(马来西亚)

嗣后:赛义杜先生(副主席).....(尼日尔)

下午3时开会。

先生,你的领导、你的经验和你的个人素质将确保我们工作取得成功。

议程项目9(续)

一般性辩论

主席(以英语发言):我现在请海地外交与宗教部长弗里茨·朗尚先生阁下发言。

我愿借此机会对迪奥甘·弗雷塔斯·多阿马拉尔先生阁下作为第五十届会议主席完成的工作向他表示受之无愧的敬意。

朗尚先生(海地)(以法语发言):自宪政秩序和法治在海地建立以来,差不多两年过去了。非法政府的幽灵及其犯下的暴行已经消失。海地人民在国际社会的支持下成功地表明,在经常出现政治剧变的国家中法治比效力更重要。今天,民主和容忍是海地情况的一部分,给维持自由的斗争带来新生。

我还愿衷心感谢秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利先生,他坚持不懈的努力使联合国获得新的生命。海地政府感谢他在解决海地危机中的积极作用。他最近关于我国局势的上次报告显示他分析的洞察力和对海地事务的深刻理解。

由于国际社会通过联合国为海地复兴有所投入,我们有义务向大会汇报海地政府所取得的进展及其面临的困难,以及它对国家发展和国际和平与安全的承诺。

但是这一成功要圆满,就必须导致安全、知识、专长和希望,并导致7百万海地人的福祉,他们正等待实现恢复民主所激起的愿望。因此,社会-经济复苏的棘手问题--巩固民主成果的真正先决条件--比以往任何时候更紧迫。

1995年12月17日举行的大选已导致1996年2月7日成立新政府和议会的更新。新政府班子尽管面临各种制约,但仍在努力确保尊重普遍自由和人权。新政府正在鼓励言论自由和建立组织严谨的机构,以便改善民间社会的运作。

联合国自1991年以来是海地人民的焦点,因为它尽力使我国的法治具有充分效力。因此,我十分重视第五十一届会议的结果,它应该确认去年在纪念联合国五十周年时我们对和平、国际安全和发展作出的承诺。我坚信,主席

但是,海地政府在建立民主社会和法治的努力中,还必须在两种制约下挣扎:即政变后恶化的经济问题和使人

民感到沮丧的司法制度缺陷。这些因素加在一起造成了一种有利于反对变革势力的状态,这种势力还没有放弃它们破坏政府稳定的计划。

关于司法制度改革,政府铭记迫切需要结束大多数执法官员的无能和腐败状态。为此目的,政府已于今年10月3日向议会提交一项法案,该法案概述了为纠正名声不好的司法制度并使其更有信誉和更容易被人民所利用而要进行的各项改革的实质内容。

独立司法将是改革的一个重大内容。政府正在采取一切步骤确保铲除阻碍司法公正性和完整性的任何障碍。同样,它还在竭尽全力给该制度提供适当运作所需的手段。

海地目前一段时间以来一直在经历严重的经济危机。国家生产力正在削弱。基础设施严重破烂不堪。国内生产总值净额从1991年到1995年平均下跌了5.11%。国家的贸易差额长期处于赤字状态,高达4.4亿美元,或1994-1995财政年度国内生产总值的22%。出口已下跌至不到1亿美元。

在宏观经济一级,政府目前奉行的经济政策是考虑到必须制止通货膨胀,平衡预算,改革财政办法,打击贪污,对公共行政实行紧缩并确保各宏观经济可变因素之间的平衡。

我们已同一些国际金融机构一起制定各种明确的谈判与合作办法,得到这些国际金融机构支持的这项方案将使我们能够更好地迎接前途更加光明并更有利于海地经济融入世界舞台的经济和社会未来。

一项着眼生产的政策应该突出增加农业和工业产出。但我们必须考虑到,海地农业正处于危机之中,因为它无法实现其两个主要目标:即粮食保障和增加国家出口收益。因此,政府正在努力创建得以重新发起国家农业生产的技术和社会条件。

本着同样的精神,政府特别注意重新发动工业生产问题。已经制定一项战略,以便恢复有利于企业的气氛,这

种气氛是促进投资的必要条件,而投资又是工业发展的驱动力。毫无疑问,只有通过国家各部门之间的密切合作才能实现这个目标。我们特别认为,一个充满活力并向外国投资开放的私营部门是经济增长所必不可少的。

现政府承认,我们只有保护我们的自然资源,才能实现今后的发展。因此,政府打算采取步骤制止滥伐森林和土壤退化。保卫我们的环境是我们的优先事项之一。

政府同样认识到旅游业在世界经济中所发挥的作用,因此已制定一整套指示,其中涵盖国家旅游政策的各项主要内容。令人鼓舞的是,旅游部门的活动已开始增加。

在社会一级,海地政府认为,必须同贫穷、文盲和保健不足作斗争。同贫穷作斗争需要展示坚定的政治决心,即更公平地分配国家的稀少资源并采取步骤同失业作斗争和鼓励私人投资。

高文盲率的持续存在是阻碍改善经济结果和提高社会水平的重大障碍。政府打算在今后四年中大大提高儿童入学人数。在此,我们应该指出,改善国家保健状况将得到特别注意,在这方面已制定一项行动方案,该方案将通过动员一切现有资源并在某些双边和多边伙伴支持下加以实施。

我们面前的任务十分庞大,但我们相信,由于海地人民的决心和国际社会的持续支持,我们能够迎接这个挑战,国际社会一直在不懈努力帮助解决危及国际和平与安全的各种问题。

关于国际和平与安全,国际社会今年在面对世界各地局势的各种事态发展时,又再次在恐惧和希望之间痛苦徘徊。长期存在的冲突已出现令人鼓舞的积极迹象,但新的暴力突发情况却加剧了世界紧张局势。

因此,海地政府欢迎前南斯拉夫局势的积极事态发展,其标志是波斯尼亚—黑塞哥维那举行大选。确实令人欣慰地看到,和平进程已一劳永逸地——我们希望——代替战争和仇恨的循环,及其相伴而生的系统侵害人权现象。

联合国所采取的各种主动行动,特别是创建联合国保护部队和起诉应对严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭,都为创建有利于该国和平和种族和解的气氛作出很大贡献。

关于中东,我国愿对那里恢复对话表示满意。我国政府鼓励双方继续努力根据联合国有关决议实现该区域持久和平。

在我们自己的大陆,我们欢迎危地马拉在武装冲突35年后出现的和平前景。海地政府赞扬联合国在该和平进程中发挥主导作用。

联合国不仅应该对危及国际和平与安全的区域和国家间局势进行干预,而且还应为帮助消灭国际恐怖主义和非法贩卖毒品等危险祸害,或为协助解决核军备竞赛等危及人类生存的某些问题作出贡献。在这方面,我国政府感兴趣地关注着在日内瓦裁军谈判会议框架内举行的谈判,并决定成为提交大会的这项决议草案的提案国,相信该条约已经成为实现核裁军的一个步骤。因此,我已于两周前代表我国政府签署《全面禁止核试验条约》案文,联合国156个会员国通过该条约雄辩地证明,各国都深切渴望为今后世代建立一个更加安全的世界。

恐怖主义和毒品非法贩运是对国际和平与安全的严重威胁。为了铲除这些祸害,将日益需要国际社会所有成员采取协调行动。关于恐怖主义问题,海地政府一向严正谴责针对无辜人民的不加区别的暴力行为,并认为关于这个问题的各项国际公约为起诉这种罪行的肇事者提供了法律框架。然而,除法律和刑事惩罚外,我们也必须努力寻求办法,解决问题的根源。

美洲国家组织各成员国认识到这个局势的严重性,于1996年4月23日至26日在秘鲁利马举行了关于恐怖主义的特别会议。海地共和国签署了会议通过的宣言,宣言的目的是在应用国际法、尊重国家主权、不干涉原则以及各国严格遵守其权利和义务的总框架内预防、打击和消除恐怖主义。海地政府还支持1996年7月30日在巴黎举行的部长会议所建议采取的新行动。

在国际毒品管制方面,我谨指出,海地共和国意识到国际社会正在努力解决滥用毒品和贩运毒品问题。我们日益需要以适当公约确定综合框架,从而在打击毒品的各个阶段进行坚持不懈的斗争;这些阶段包括生产、消费、滥用、洗钱和资金循环、贩毒分子的引渡和国际起诉以及没收货物。

去年是本组织五十周年纪念,这不仅使我们可以回顾其记录和所开展的活动,而且也重新提出了迎接21世纪挑战所必需的联合国改革问题。

就扩大安全理事会而言,海地政府希望就这个重要机构的新的组成达成协议一致意见,这种新组成应该有利于所有国家积极参加维持国际和平与安全活动。

与此同时,我们必须寻找途径,重振经济及社会理事会。海地政府认识到,半个多世纪以来,经济及社会理事会在发展的各个方面都采取了积极行动,但海地政府认为有可能改进其运作,以便使该机构成为促进可持续发展的有效工具。

我们正处在历史的一个转折点,我们面临着严重的危险,也看到许多希望的迹象。在海地,我们正在努力使我国人民恢复希望,以便与痛苦和贫穷的过去彻底决裂。所有国家也都有责任实现本组织的改革,从而使本组织可以为子孙后代带来一个更美好的世界。

主席(以英语发言):下一位发言者是乍得外交部长萨利赫·凯布扎博先生阁下。我现在请他发言。

凯布扎博先生(乍得)(以法语发言):主席先生,首先我谨以我国代表团的名义祝贺你当选大会本届会议主席。你的当选,不仅是对贵国——马来西亚——在捍卫联合国理想方面所做的贡献的承认,而且也是对你作为经验丰富的外交官才能肯定。

还请允许我感谢你的前任迪奥戈·弗雷塔斯·多阿马拉尔先生,他出色地指导了具有历史意义的联合国五十周年纪念会议。

我谨再次向秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利先生致以爱之无愧的敬意，我谨再次重申我们支持他促进和平与发展的不断努力。

还请允许我向大会转达乍得共和国总统伊德里斯·德比将军祝大会圆满成功的信息。

一个国家的生活往往被其历史上辉煌的事件烙上印记。1996年将是乍得在民主道路上的这种关键性的一年。确实，在过去历届会议上，乍得代表团定期向大会介绍在这方面所取得的实质性进展。今天，我可以向你们申明，这个进程仍在持续进行，正变得更加强壮，以及正日复一日地变成一个不可逆转的现实。我举例证明，已经和平和平静地举行了两次重大选举。

首先，今年3月，乍得人民获得了一部宪法，该宪法使他们有机会有史以来第一次自由和民主地从15个候选人中通过直接普选选出共和国总统。不错，经过两轮激烈的选举，乍得人民选择了伊德里斯·德比总统，他已经于1996年8月8日正式宣誓就职，担任乍得共和国总统，任期五年。

然而，这个进程仍然在进行。在今年年底以前，乍得人民将选举他们的代表，参加未来的国民议会。议会选举将结束宪法所要求的机构建设第一阶段。

在选举期间，许多国际观察员都在我国。他们指出，选举是正常地进行的，乍得人表现出了纪律和政治成熟性。如果没有乍得的传统盟国——特别是法国、联合国系统以及各国际和各非政府组织的支持，就不可能组织这两次选举。这些支持补充了乍得政府自己的努力，乍得政府虽然面临着严重的经济和财政限制，但仍然承担了这些活动的大部分经费。在此，我们谨感谢所有提供各方面支持和协助的人，他们的支持和协助使我们取得了令人满意的结果。我借此机会再次紧急呼吁国际社会支持乍得组织今后的选举，特别是定于今年12月举行的议会选举。

人们常常说，没有民主制度就没有持久的经济发展。我们都知道，民主制度是一个长期演变进程。因此，乍得缓慢地、有耐心地、以自己的速度和根据自己的现实为自己建立民主机构，这些机构必将支持其社会经济发展努

力，社会经济发展是乍得政府行动计划中的最优先项目。

因此，象很多其他国家一样，乍得在与布雷顿森林机构合作下制订了一个结构调整方案。乍得也刚与工业化债权国巴黎财团通过谈判达成了一项部分推迟偿债和重订偿债日期的协议。这些行动的目的在于控制政府开支并最终削减目前的预算赤字。主要目标是实现盈余，以使乍得能够建立对促进和发展经济活动极其重要的基础结构。乍得政府还在振兴其能够增加就业的私营部门，使国家企业私有化，并大力改革税收机构和经济发展方案。

我国政府的另一个关切是不断寻求和平与安全。如大会所知，在过去20多年中，战争在我国蔓延，它完全破坏了乍得的基础结构。这就是我们为什么必须努力恢复和平与安全，要做到这一点这样作不可避免地涉及恢复对军队的控制。我可以向大会保证，为此目的而作出了努力并正在作出努力。由于友好国家和世界银行的帮助，已遣散使21多万士兵，这项行动将继续进行。然而，如果这意味着让知道如何使用武器并能够造成不安定和不安全的人流散街头，那么，我们的遣散努力就会徒劳无功。这就是为什么必须立刻实施一项使他们重新参与社会生活的方案。只有到那时改革方案才能成功，才能确保我们有一支为发展服务的纪律严明的军队，一个真正的民族大熔炉。这就是我们的雄心壮志。

必须克服战争后果，我们在这方面的最优先任务是扫清相当于我国领土四分之一地区的地雷。在占领我国部分领土时所埋设的地雷继续滥杀滥伤平民，特别是妇女和儿童。这是一个令人不安的局势，因为它妨碍在一个具有巨大的采矿和旅游业潜力的地区执行任何发展方案。

不用说，没有国际社会的援助，国家重建也不能成功。

就我国而言，尽存在我刚才提到的种种问题，乍得坚定地决心为可持续社会经济发展而努力。生活在和平与自由气氛中的乍得人民决定为本身的发展团结起来。为此目的，我们希望得到更多的外部援助，其目的应是帮助我们达到一个我们不再需要这种援助的发展阶段。帮助我们发展，以使我们会不会成为在这里享有代表权的国家的太大的负担。这是我们给发达国家的信息。

国际形势也使我们感到关切。乍得不是单独存在于世界上,世界上发生的事,即使没有触及到我们,即使是在乍得境外得到解决,仍然是我们所关切的。

世界各地的严重危机为我们提出了以下问题:冷战结束产生的希望怎样了?我们非洲人赞扬和莫桑比克、安哥拉和利比里亚这样的国家在恢复和平与安全方面取得的进展。但这些成就必须得到巩固。如果我们动员起来并承担我们的责任,就能做到这一点。

我们对索马里和大湖区域随时可能爆发战争的局势感到遗憾。国际社会应作出真正的努力,有关各方需要表现出结束其自相残杀的对抗的政治意志。

波斯尼亚—黑塞哥维那面临同样的挑战。必须大力支持《代顿和平协议》的实施,以便在世界那个地区建立永久和平。

在中东,最后几周来的事态发展似乎使人们对以色列和巴勒斯坦之间的和解为开端的和平进程产生了疑问。我们赞扬最近为努力恢复各方之间的对话而采取的外交行动,尽管其结果不尽人意。乍得敦促它们遵守其在该地区避免突然爆发的承诺。

我国完全支持在裁军方面作出的无数努力。因此,我们满意地欢迎在开罗签署的《非洲无核武器区协议》、在雅温得签署的中非互不侵犯条约、以及乍得今天上午签署的在纽约通过的《全面禁止核试验条约》。

同样,面临地雷这种致命装置所造成的可怕后果,乍得欢迎为消除地雷而采取的行动。因此,我们准备支持为此目的采取的任何措施。

1990年代将是一个寻求解决人类的一部分所面临的严重经济、社会和环境问题的全球办法的时期。作为一个撒哈拉地区国家,乍得欢迎《关于在发生严重干旱和/或荒漠化的国家特别是在非洲防治沙漠化的公约》生效,并希望看到其条款得到实施。

我们还希望,即将举行的世界粮食问题首脑会议将满

足粮食安全和用水管理方面的期望,因为这方面的问题常常造成致命的冲突。此外,我们应该对付世界所面临的以下新挑战:毒品、有组织的犯罪、大流行病、恐怖主义和宗教不容异己。如果我们要消灭这些各国政府无法单独应付的祸害,加强国际合作似乎是至关重要的。

在此,我愿祝贺联合国儿童基金会为儿童采取的行动,特别是它的注射疫苗方案,包括在2000年之前消灭小儿麻痹症的方案。我们还鼓励世界卫生组织加紧努力以控制和消灭现代流行病艾滋病。本组织成立五十周年为国际社会提供了一个思考未来、改革以及怎样使联合国恢复活力的机会。

但是,象一切人类活动一样,只有通过将所有这些化为现实,本组织才能够实现《宪章》中所载的,我们各国人民所追求的和平、安全和幸福的理想。

在结束发言,我不同前面的很多发言者一道对秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利先生在过去4年中所做的巨大工作表示敬意。秘书长在各方面采取的行动,他表示出的工作热情、愿望和勇气使本组织能够预见和解决很多冲突。在这方面,我要十分清楚地表明,我国乍得将无保留地支持秘书长。

主席(以英语发言):我现在请下一位发言者马尔代夫外交部长法图拉·贾米尔先生阁下发言。

贾米尔先生(马尔代夫)(以英语发言):主席先生,首先请允许我表示我们是多么高兴地看到你主持本届会议的工作。你当选担任这一高级职务是对你个人的能力和经验的认可,也是对马来西亚在本组织和在国际舞台上的重要作用的应有的认可。我毫不怀疑你将领导本届大会富有成果地完成其工作。

我也有幸对你的前任,葡萄牙的迪奥戈·弗雷塔斯·多阿马拉尔先生阁下表示敬意。他以堪称楷模的方式履行了其艰巨的责任。

我也愿意借此机会向在追求实现和平与发展的进程中作出了不懈努力的秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利先

生表示敬意。尽管我们认识到未来几年的挑战是艰巨和复杂的,但我们对他按照《宪章》原则指导这一普遍性组织履行其责任的智慧和能力依然充满信心。我国代表团诚挚地希望他的努力取得全部成功。

去年,我们骄傲地庆祝了人们在过去五十年中取得的成就。在我们代表后代为联合国成立一百周年庆祝活动开始缓慢的倒计时,我们看到我们自己恰逢一个新世纪的来临。我国代表团感到,对我们所有人而言,这都是一个重新致力于《宪章》宗旨和原则的独特机会。为此,我们应以更大的决心和承诺来加强联合国,以便能够终止和扭转曾在过去导致如此众多痛苦和毁坏的人类关系中的危险趋势,以便能够消除各国和各国人民间现存的不平等,从而营造一种容忍和相互尊重的新气氛,并建立一种为发展和进步而共同承担责任的新意识。

在过去五十年中,本组织会员国的数目是原来的4倍,它已成为维持国际和平与安全提供服务的最具代表性——确实是唯一普遍性的——机构。这一真正的全球性组织拥有调动国际社会努力解决有关经济、社会和环境方面的全球性问题的巨大能力。它也具有促进实现人权的普遍标准的潜力,尽管各国各社区拥有不同的历史、文化和宗教背景。本组织在其存在期间经历过艰难时刻,遭受过若干挫折,这是公认的。然而,随着围绕本组织近四十年的冷战的结束,一个更有利的环境出现了,它使我们能够对未来的挑战作出积极的反应。

副主席赛义杜先生(尼日尔)主持会议。

我国是最小和最不发达的会员国之一。对我们而言,联合国在维护我们的主权、独立和领土完整方面具有极其重要的作用。对我们,特别是对弱小和易受伤害的人而言,它是自由和正义的保护者。它也是发展中世界亿万人民实现没有饥饿和疾病的更美好未来的希望的灯塔。因此,我们感到有必要稳步地加强、重振和改革本组织,以使其更有效、更民主,并准备为危及国际和平与安全的局势作出公正的反应和响应。

正是铭记着这一点,我们早在1979年就加入了以下倡议,即在大会议程中加入一个关于安全理事会席位公平分

配和成员数目增加问题的项目。我国代表团欢迎目前正在展开的改革和调整进程,并诚挚地希望这一进程将不会损及《宪章》的原则。这些原则强调多边主义、相互尊重和共同的利益,包括小国的利益。在这方面,我国代表团感到意大利在安全理事会改革和重组问题工作组中提出的建议值得我们的注意和认真审议。毫无疑问,联合国越具代表性,它就越民主;而且联合国越可靠,它就越有效,这将从而有益于我们所有国家,不分大小、强弱和贫富。

仅仅是改革本组织并不会实现人们期望的目标,除非各会员国坚持和遵守《宪章》的原则及其义务的承诺得到兑现。我们对本组织正在经历其历史上最严重的财政危机表示关注。我们被提醒到,这场财政困境的主要原因是会员国未能极时充分地履行其财政义务。尽管我国代表团完全同情那些真正有困难的国家,但我们注意到,到目前为止,在拖欠会费的国家中更多的是那些有能力支付的国家。我们失望地注意到,本组织最富有的会员国是那些未能或拒绝支付其应交会费的国家的一员。具有讽刺意味的是,本组织中较小和较贫穷的国家不得不最不利地承担这场严重的财政危机的影响。根据现行会费分摊比额表,这些国家在很多情况下被迫缴纳多于其公平份额数目的资金。我高兴地表示,尽管我国资源有限,而且经常面临经济困难,但我国依然全部支付了其会费份额,因为我们深信,只有投入资源和付出努力才能取得成果。

同时,我国代表团认为,国际社会改革联合国行政和预算职能的努力应旨在更有效地利用本组织匮乏的资源。在这方面,秘书长为使秘书处更加精简有效和适合于承担赋予其的富有挑战性的任务而作的努力有理由得到人们的认可。我们也欢迎最近为减少多余的事务、重复和浪费采取的措施,因为只有一个健康的组织的才能确保其使命的成功。

在解决危急的发展问题和挑战方面,世界从未提供过今天这样大的机会。国际社会强调了重振和加强国际发展合作体系的重要性。在过去几年中召开的大型国际会议的绝对数字和以文件形式记载下来的集体决心充分证实了人们的这一强烈愿望。这些会议的成果孕育了一个为了整个人类的进步而开展可持续经济发展的共同概念。然而,尽管在国际经济和社会舞台上出现了这一切积极的

事态发展,但我国代表团依然坚信,除非这些雄心勃勃的方案得到必要的资源和政治意愿的支持,否则情况不会发生任何变化。我们也感到必须协调各种国际经济和发展合作活动,包括那些由布雷顿森林体系和世界贸易组织开展的活动,而且必须将这些活动与联合国系统的发展战略和方案紧密地联系起来。总之,本组织依然是最具代表性的机构。

经管世界经济的全球化和自由化为一些发展中国家提供了一个在世界经济中占据更显著地位的机会,但最不发达国家--我国不幸属于的这一类国家--继续走向边缘化。事实上,多年来最不发达国家的生活水平一直在下降,而且由于疲软的经济增长,在许多这些国家中贫困程度都加剧了。这种疲软的经济增长反过来又受到外界因素的限制。多年来官方发展援助在其最为人所需的时刻全面下降进一步恶化了最不发达国家的状况。

这种不利趋势如果让它继续下去,能给有的国家带来灾害,如象马尔代夫这样资源严重紧缺和基础设施脆弱的国家。因此,我国代表团谨呼吁就各种国际发展承诺优先采取行动,如《巴黎宣言》和《1990年代最不发达国家行动纲领》。应该承认,贸易自由化已经带来更大的贸易。然而,自由化也意味着最不发达国家失去了它们过去所有的优势--即它们的特别地位--进而失去了市场。因此,自由化实际上促使许多发展中国家边缘化。

小国特别是小岛屿国家面临的固有障碍及其脆弱性值得特别重视。象我国这样的小岛屿国家需要优待,以防止它们失去它们来之不宜的成就。

在这方面我还要表示,在明年到期审查最不发达国家地位的标准时,需要对这些标准及其有关问题,包括升级程序进行一次深入检查,以公正对待穷国中最贫穷的国家。用来划分接受援助国家的人均指数已经不再适用,特别是对小国。这个指数没有考虑到这些国家所面临的特别问题和理解它们容易受外部冲击影响的情况。在这方面,或许可以在其他标准的同时,拟订和采用一个脆弱性指数,以尽量弥补这些不足。

另一方面,许多最贫穷的国家仍然外债高筑,它们可

能永远摆脱不了这些债务。我国认为,应该采取措施,增加双边债主的减缓债务措施和由多边机构在这方面更多地参与,解除最贫困和债务最重的国家的债务负担。发达国家也能帮助消除这种现象,办法是消除它们仍然保持的阻碍来自欠发达国家,特别是那些外债负担沉重的国家的进口品的壁垒。

消除贫困不能靠施舍,只能靠合作。在这方面,我们欢迎经济合作与发展组织的国家提出的在今后20年中把生活在赤贫中的人数减少一半的建议。

我们充分承诺支持国际社会保护全球环境的努力,特别是建设联合国的能力,促进所有国家的可持续发展。我们欢迎可持续发展问题委员会在这方面所做的工作,期望1997年将要召开的联合国环境与发展会议审查会议的举行。我国代表团相信,这一审查进程将使国际社会有机会再次承诺致力于保护全球环境。只有在所有各方面协调行动,才能在应付这一艰巨挑战中取得令人鼓舞的结果。对马尔代夫而言,环境是一个重要问题。我们认识到我们的岛屿是脆弱的,希望能够保护它们免受因全球升温和海平面上升带来的潜在危险。我们也决心使我国的环境保持友好、干净、不受污染。虽然我国所有的陆地面积非常有限,但是我高兴地指出,今年1月我们已经在马尔代夫发起一项方案,在3年中植树1 000万棵。我想,如果在此代表的所有国家都能提出同样的方案,人均种树4棵,10年中,世界将更绿,更加干净。

裁军对保护和维持世界和平与安全的重要性再怎么强调也不过份。我们认为,通过缔结各种条约和商定协定,核武器国家之间的继续谈判,以及去年无限期地延长《不扩散核武器条约》,国际社会现在正重申它对全球裁军的承诺,重新点燃了最终消除核武器和其他的大规模毁灭性武器的希望。我国代表团对核武器国家对通过《全面禁止核试验条约》的积极态度感到高兴,尽管未能做到协商一致。我们特别高兴的是,这项《条约》现在已经开放供签字。

我们也赞扬联合国在排雷和清除地雷方面所起的作用,祝贺参与这项危险活动的人们的勇敢和献身精神。杀伤地雷已经造成巨大的人类痛苦,并且继续使无数无辜的

男女和儿童致残和失去能力。我们期望在全世界范围内禁止这种可怕和不人道的杀人工具。

我国代表团坚决承诺执行建立无核武器区和自由区的概念,并借此机会呼吁所有地区,特别是我国所属的南亚地区各国尽一切努力实现拟议的南亚无核武器区,不再拖延。

由种族、宗教和其他因素产生加剧的国内冲突是近来一种倾向,它们已经在世界某些地区造成大片战火。在本组织摸索应付这种紧急状况的有效机制的同时,我们不能忽视毒品走私犯、恐怖主义份子和雇用军构成的严重威胁,特别是对小国。过去几年中,恐怖主义事件已有惊人的增加。我国代表团完全相信,国际社会应该加紧打击恐怖主义的努力。《禁止招募、使用、资助和训练雇用兵公约》的早日生效将为解决这些威胁迈进一步。我们敦促所有尚未批准该《公约》的国家尽快批准。同样,我国代表团呼吁对毒品走私犯采取尽可能最强烈的国际行动,毒品走私犯不仅毒化人的生活,而且剥削我们社会中的薄弱因素,消耗各国的生产力和繁荣的潜力。

虽然我国代表团对巴勒斯坦和被占领土最近发生的暴力,造成数百名男女和儿童伤亡深感关切,但我国代表团高兴地看到,尽管存在无数困难,中东的和平进程仍在继续朝前发展。我们热切希望,迄今达成的协定能得到充分执行,不再拖延。

推动这一和平进程的国家,特别是美国所发挥的重要和关键作用值得国际社会的赞赏,不应该被忘记。我国代表团相信,它们的积极作用将会继续促成和平进程的成功。同时我们还认为,联合国应该继续发挥其重要作用,在巴勒斯坦人民争取恢复其不可剥夺的权利,包括他们的自决和建立一个主权国家,能同邻国和平与和睦共处的权力的斗争中,为巴勒斯坦人民提供办法。

波斯尼亚—黑塞哥维那局势令人鼓舞,但是我们保持警觉。《代顿协定》最终为在波斯尼亚创造持久和平铺平了道路。但是,履行国际社会义务对实现和巩固充分的和平是至关重要的。我们还认为,把那些造成各种暴行和种族灭绝罪行的人绳之以法,加以惩罚,是重要和必要

的。

我国代表团依然深信,联合国是目前最可行和最可靠的世界性机构。我们所有人都有责任使这个世界性组织在形成和利用国际合作促进经济增长和发展方面发挥更重要和积极的作用。国际社会的执着精神和集体努力使联合国在过去五十年里维持了下来,我们同样深信,这一执着精神和努力将激励我们使团结与合作达到新的高度,以维护和保持《宪法》的原则,推动实现它的目标,加强联合国,使它能够更好地为世界各国人民的福祉服务并增进这一福祉。

代理主席(以法语发言):我现在请格林纳达法律事务和地方政府部长拉斐尔·弗莱彻先生阁下发言。

弗莱彻先生(格林纳达)(以英语发言):美德是人类的最大力量所在。的确,“美德”一词原意包含阳刚之力量,不仅仅是指体格上力量,而且也包含道义力量。就人与人之间的交往而言,一个普遍公认的真理是,当美德得到手段的辅助,便会产生强大的力量。这一构想导致了联合国的诞生,激励了它的崇高行动,总的来讲这一构想继续贯穿在联合国的行动之中。因此,我们去年对联合国五十周年的庆祝从根本上来讲是为这一强有力真理中包含的智慧而庆贺的集体体现,也是会员国再次共同明确承诺通过提供适当手段按照给美德赋予力量的原则行事。

因此,我非常荣幸地有这个机会在大会第五十一届会议这个非常庄严的场合讲话。就政治审议而言,这无疑是世界日历上最重要的事件。

我国代表团向大会转达格林纳达政府和人民的问候,祝贺马来西亚的拉扎利·伊斯梅尔先生阁下当选为大会第五十一届会议主席。葡萄牙的迪奥戈·弗雷塔斯·多阿马拉尔先生主持大会第五十届会议工作的方式给我们留下了尤其深刻的印象,我们借此机会感谢他对大会工作的处理。

我国代表团还表示赞赏和感谢秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利先生对付本组织最近一直面临的许多挑战的远见和意愿,尤其是他寻求解决世界社会经济和政治领域中各种问题的奉献精神。

这次大会新的一届会议是在全球环境不断变化的背景下举行的。尽管如此,一方面存在着一种国际合作精神,另一方面存在着一些理想的高度融合,例如民主的建立和加强,推动和促进经济一体化与政治协调,以及追求和实践一种新的多边主义。然而,必须明确指出,只有发达国家与贫穷国家协作,作出巨大的投入,才能实现全球民主、和平与繁荣的崇高目标。

目前,许多身为联合国会员的发展中小国面临严重的经济问题。旨在稳定它们的经济,为持续增长和发展创造条件的措施对民众造成非常痛苦的后果,这一点无论怎样强调都不为过。然而,可以使这些后果变得更能为人们承受。在此我们应具体提到人的方面。

自1995年6月以来,格林纳达新政府一直集中力量加强我们的民主体制,重建我国的经济。我国政府不断制定战略、机制和程序来提高政府工作的透明度并使职责更分明。此外,我国政府还承诺尊重所有公民的基本权利和文明社会的其他要素,例如新闻自由、表达自由、公平和公开的民主进程、在上帝面前我国宪法的至高无上地位和议会制度的有效运作。我国宪法对此作了具体明确的规定。

在经济方面,我国国内政策的着眼点主要在于鼓励个人和工商业尽可能增大它们的创业和努力的收益。我们接纳了这样的概念:促进小型企业的发展是实现这一目标的途径之一。就在最近我们开始实行了一项小型企业方案,提供少量资金特别是帮助年轻的企业家开创他们的一些事业。我们希望这项方案将取得成功,从而在物质和心理及文化上促进我们的总体经济发展。我们正给予年轻人这一优惠待遇,以更好地创造一种充满信心、周密的创意和目标明确的进取精神的气氛。我们还积极努力寻求扩大机会,使我们的劳动人口享受到更高的生活水平。

我国政府已为自己确定了具体的目标,包括平衡和综合的部门性增长、一个具有现实意义和适应性的教育制度、人人健康、以及人力资源的战略性规划与开发。在后一个方面,我们优先重视建立一支有足够技能和训练有素的劳动大军。

我们知道,经济和个人的发展问题首先是各国的责任,但同时我们深刻意识到,在寻求履行这项义务时,我们有限的国内资源给我们造成严重的限制。

因此,我们恳求--实际上是敦促--参与这类活动的很多联合国机构以及各国政府继续为我们和其他处于同样地位的国家提供必要的帮助,以便令人满意地满足对我们国家发展急需的一系列专业知识的日益增长的要求。

非常小的国家的十分有限的资源的严峻现实是众所周知的。然而,在这种贸易开放和生产全球化的时代,这些现实变得更加明显。

由发达国家所设想和造成的这两种现象令人震惊,使我们不仅想到我们在正日益相互依存的世界中制度化和并非互等的依存状况,而且还想到我们容易受到经济边缘化的影响。因此,我们绝不在任何程度上受到禁止,而不能谈及并促请对小岛屿发展国家--尤其是加勒比区域的国家--的特殊情况问题进行深思,构成我们在那里特殊情况的特点中最显著的,就是一直存在易受自然灾害和由此产生的广泛破坏的影响的特点。

对官方发展援助和北方向南方转让实际资源的需求,从没有象现在这样明显。实际上,这种需求的范围在广度和深度方面如此之大,以至于这里所提的资源转让只能在一种新的全球秩序概念基础上实行,这一概念最初由圭亚那总统切迪·贾根先生阁下设想并作原则性表述,而且由加勒比共同体各成员国通过。

这无疑需要予以审议,而且特别需要北方各国对该问题进行严格和客观的考虑。新的全球秩序的概念要求包括:改变南北方之间相互作用的关系;为这种相互作用建立新的基础;为相互联系确立新的道德;以及建立一种真正的伙伴关系,它避免任何民族剥削另外的民族,相反却寻求共同促进有关各国人民。

更具体地讲,在此明确断定发达国家应在下列方面帮助欠发达国家:首先,以某种手段减缓债务;其次,帮助建立投资中心、培训人力资源以及训练如何使经济更加有

效、敏感和透明；第三，向较小的国家经济提供技术援助，以帮助它们向公司化过渡并有效参与一个所谓自由贸易的特点如此明显的全球经济。较小的国家无法使一些进程导向对自己有利，实际上也不能有效地施加影响以避免受到这些进程的有害影响，决不能把它们排斥在这些进程之外。这些只是所提出的新全球秩序概念依据的原则中的几个。

香蕉为加勒比地区、尤其是东加勒比国家组织次区域的相当大百分比的人民提供了生计，这是一种常识。所以，我们对欧洲的这一水果的特殊安排目前所遇到的挑战，如果不是敌对性，也至少可说是不关心。格林纳达和目前受如此影响的其他几个国家，在很多问题上与这些国家进行合作并予以支持，然而它们现在却非常无情地蓄意攻击我们的优惠安排，这是对我们人民中相当大比例人口的福祉和生计的打击。

无须提醒大会注意：草率地摧毁我们的香蕉工业和福祉与我们民主进程的完整性以及因此与我们民主本身的完整性之间有直接的相互关联。犯罪与其他社会弊病的大幅度增长，已表明导致参与贩卖和使用非法毒品情况的相应增长。我们当然希望避免这种情况的出现，而不是必须在补救行动上花费精力和稀少的资源，以控制和根除现已无时不在的扩大麻醉品文化的危险。

无可否认，除保护市场经济之外，还需实现其它更重要的目标。这一点适用于各国，不管是发达国家还是较不发达国家。现在应当进行认真努力，以减轻贫困和匮乏的现象，这些现象尽管主要存在于发展中国家，但却在全世界如此普遍。必须立即发起这一进程，以确保经济进步得到社会平等的支持。免于匮乏；身体健康；真正的教育；清洁的环境；消除非法毒品之灾、以及消除失业和就业不足；更好和更广泛地享有基本人权；这些是我们应坚定和持续寻求实现的目标。

在这方面，我国政府意识到它的职责我们确信，通过谨慎管理我们十分有限的资源、我国人民愿意勤奋努力以及我们愿意提供明确的政治领导以及受道德启发的指导，并在友好国家政府和其他捐助机构的支持下，我们到时候将使我国走上真正增长的平稳道路。

在这方面我国代表团高兴地指出，已经取得了一些改进，而我国政府希望不久将实现我们为自己确立的大多数目标，从而更有效地追求将大大提高我国人民生活质量的其他目标。

在为实现较不发达国家的某种可持续发展而进行的国际共同努力方面，提到最近在法国里昂举行的七国首脑会议是很有启发性的，在那里的大多数努力都集中于新的全球秩序。

世界上最强大的各个国家的领导人一致同意，在目前全球经济局势下，绝对有必要控制负面后果并同国家和国际级别的排外风险进行斗争。题为“为了全体利益的全球化”的公报看来的确标志着人类新秩序的动静。

格林纳达欢迎就发展援助所举行的讨论——尤其是同国际货币基金和世界银行官员所进行讨论——并且感到鼓舞的是，在这些讨论中，明确规定了进行发展的新的伙伴关系的模式，它是建立在发达国家、发展中国家和多边组织之间分担责任的基础之上。

七工业国家集团国家保证确保向最贫困国家提供用于发展的大量公共援助，这是十分及时和最受欢迎的。我们南方是否敢于将七国集团的这一宣言不仅仅看为一项名誉担保，而是将其进一步看为服从于南方的理想所宣布的全球新秩序的代表，现在由于北方美德真诚照耀而得到强调？我国代表团真诚希望是这样。

对于本组织最重要机构之一结构作出任何巨大改变已经有好几年了。我指的是安全理事会。在这期间，国际政治和经济环境经历了一些剧烈和意义深远的变化。格林纳达坚决认为，为了反映我们当今世界新的地理政治和经济现实，现在应该有一些变动，尤其是在安全理事会。因此，我国代表团坚定支持目前正在进行的各项改革以及现在正在考虑的同联合国系统有关的那些改革。

今年7月，欧洲联盟通过其议会通过了一项决议支持中华民国参加国际组织的呼吁。格林纳达政府和人民认为欧洲联盟的这一行动是一个具有重大意义的发展。我们欢迎这一发展，并为此赞扬欧洲联盟。确实，我们受到

这一行动鼓舞，因为格林纳达过去几年来在每一个合适的讲台上所不断重复的这个坚持请求现在扩大为争取道义公正的响亮呼声，与此形成对照的是过去的强权政治、经济优势和对立法的操纵的权宜之计。

中华民国多年来一贯表示对本机构价值观念和原则的承诺。的确，面对威胁和公开侵略行径，中华民国的英勇人民大胆选择走向自由、正义和尊重人权的道路，最近参加了总统选举，选举是公开、自由和公正的。

这个具有2 130万人口的英勇国家的经济成就是众所周知的。因此，对于中华民国人民对联合国工作作出巨大贡献的能力是无可怀疑的。至于他们乐于作出巨大贡献，这也不能成为怀疑的问题。他们已经以好几种方式证明了这一点。他们已表示诚意。他们理应有权参加联合国系统的各个会议和各项活动。继续剥夺他们的这种权利就是继续剥夺他们在国际大家庭中的正义。

只有在具有某种类型的出类拔粹之处的地方，才会有优越的政权，而中华民国显示出某种程度的优越政权，这来自品德而非实力。因此，格林纳达政府和人民毫不含糊地敦促大会促成中华民国参加联合国系统各机构和各项活动。

现代政治随着每一年的过去变得更为复杂，因此有关的解决办法也相应变得复杂。在这方面，我国代表团尤其赞扬联合国为试图在世界各地维持某种程度的和平与安全所作的努力。从海地到前南斯拉夫被战争蹂躏的各个共和国，到许多非洲国家饱受饥荒的城市，联合国人道主义活动和和平特派团的确值得受到特殊表扬。在这方面，我借用现在提供给我的机会表达一个父亲对我的儿子马克的欣赏和祝福，他若干年来曾经并继续从事这项工作，在这方面我请求你们海涵。

格林纳达受到中东和平进程所取得的进展——尽管现在停顿——的鼓舞，并敦促继续进行对话直到实现和平共处的崇高理想为止。但是如果具有核能力的那些国家继续宣扬将其用于军事目的，世界和平与安全将不能实现。因此，我国代表团欢迎为进行全面禁止核试验所作的努力。

同样，必须立即停止运输有害的放射性物质的作法，尤其是通过加勒比海。从事这项交易和进行运输的鬼祟作法实际上是默许错误行为。在这种交易中，加勒比人性受到侵犯。因此，格林纳达政府和人民以人类的名义，不含糊和无条件地呼吁停止这种作法，现在就停止。

马克斯·阿斯科利曾经说

“文明就是不断寻求以非暴力手段解决冲突——对和平的共同探索。”

但是，我国政府认为文明不只是对和平的探索，不只是避开明显可见的暴力。我国政府认为文明是通过致力于正义而有目的的追求和平；全体男女固有的平等；以及作为人所具有的不可剥夺各项权利。我国政府赞扬首要的道义法规的原则。

谈到对人性的侵犯，我要代表我国代表团表达格林纳达政府和人民对塞浦路斯的许多人目前正在经历的痛苦的深深关切。格林纳达同塞浦路斯一样，也是一个岛国，面积很小，但拥有主权。因此，我们呼吁结束那个美丽国家的许多家庭和个人正在蒙受的苦难。一个国家无论多么小，都不能否定其每个公民的基本人权。

伟大的黎巴嫩诗人哈利勒·纪伯伦在他的《沉思录》中向人类提出了如下很有见地的看法：

“我的灵魂在向我发出告诫，在向我昭示：我既不比侏儒高大，也不比巨人矮小。而在我的灵魂劝诫我之前，我曾把人类视为两种人，——一种是弱小的，而我怜悯他们；而一种是强健的，而我则追随或抗拒他们。但现在我明白了，我自己其实就是这两种人，都是用同样的成分塑造的。我的出身就是他们的出身，我的良知就是他们的良知，我之所争也是他们之所争，我所朝圣的也是他们所朝圣的。”

我国代表团深信哈利勒·纪伯伦这些话包含的智慧是无法逾越的。这些话所表达的感情是实现国际博爱的必备条件。对此我们是坚信的。

为此,我国代表团诚挚地敦促,从现在开始,应该把全人类完美大同与对美德作出的真正承诺作为本大会的指导原则。愿上帝保佑每一个参加大会第五十一届常会的人,这样,联合国就能够更有效地成为我们这个世界享有的能够促成变革的赐福。

代理主席(以法语发言):下一位发言者是莱索托代表团团长,佩尔西·梅青·曼戈阿拉先生阁下,我现在请他讲话。

曼戈阿拉先生(莱索托)(以英语发言):主席先生,我要代表我国代表团衷心祝贺你当选为大会第五十一届会议的主席。我非常高兴地向你保证,莱索托将在你指导本机构的审议的时候,给予你支持和合作。让我也借此机会特别赞扬你的前任迪奥戈·弗雷塔斯·多阿马拉尔先生,感谢他去年非常出色地指导了大会历史性会议的工作。我国代表团真诚感谢他去年发挥的领导作用,并感谢他不懈地致力于完成交付给他的繁重职责。

我还要借此机会表达我们对秘书长布特罗斯·布特罗斯-加利先生的满意,他在财政资源减少所造成的非常困难的条件下,一直进行了一流的工作。倘若不是他坚韧不拔,本组织恐怕就不可能仍然屹立不倒了。

去年庆祝联合国五十周年的活动使我们有机会反思一下本组织的全球使命。我们回顾了我们的过去,总结了联合国在其存在的半个世纪的史册上写下的失败和引人注目的成功。在对正从冷战的废墟里崛起的国际新秩序充满着希望和期待的气氛中,我们还以新的决心展望未来,决心为人类创造一个比过去更光明的未来。

尽管如此,我们意识到仍然非常有可能重新落入过去岁月的陷阱,并重新产生自满的心理,使我们新的希望和期待落空。国际社会应该进行深思熟虑的努力,在本组织以往的经验的基础上做出进一步的工作,并鉴别和加强冷战结束所产生的积极趋势。

第一个五十年的特征是冷战的冲突、与殖民主义进行的斗争、核浩劫的持续威胁以及同种族隔离进行的斗争。现在,这些东西不是结束了就是大大减轻了。但我们

仍需着重考虑一下怎样才能使联合国在二十一世纪具备足够的能力,成为在不断变化的全球环境中实现《宪章》确定的崇高目标的有效工具。

一年以前,就在这个大会堂,128个具有世界影响的国家元首和政府首脑通过了一项庄严的宣言,正是这项宣言突出谈到了改革和振兴联合国方面的普遍一致意见。实现这种愿望并执行国际社会作出的承诺的势头不应失去。我们需要采取的行动和道路我们大家都已清楚。

我们希望联合国有更多的民主化,希望通过它的各个机构的代表性加强其信誉和合法性。

我们已经确认需要采取措施保证安全理事会和大会进行更多的磋商,特别是涉及到危机局势方法的磋商,并需要恢复大会在本组织决策过程中的作用和权威,而不损害安全理事会作决定的速度。

我们已经提醒本组织不要在关注国际危机局势的时候进行地区选择,并主张在执行联合国决议的时候,应表现出诚意,并捍卫生命神圣的原则。

我们也赞成通过探讨确定一个公平分摊负担的平衡的新方案,并主张所有的会员国都应就全部并按时履行向联合国承担的财政义务作出新的承诺。而且,我们也同别国那样,呼吁通过改善联合国系统内的管理机能,力行节俭并提高效率。

自大会上届会议以来我们目睹的事件和经历再一次向我们发出了含糊不清的信号。一方面,我们看到了和平、宽容和民主的边疆在稳步扩展;而另一方面,一些过去留下的问题仍然存在,而且不断变化的国际环境造成的新的挑战又使它们更为复杂。

多亏国际社会作出了努力,在前南斯拉夫发生的屠杀终于结束了。然而,现在仍需作出自决的努力,使波斯尼亚仍在演化的积极趋势能永久持续下去,并排除已经获得的和平红利会失去的一直存在的风险。

在中东,在通过谈判实现和平的道路上出现了捉摸不定的趋势和新的障碍,使人们对早日恢复巴勒斯坦人民

不可剥夺的自决和建立国家的权利的前景产生了新的怀疑。我们呼吁以色列和巴勒斯坦领导机构诚意恪守他们已缔结的各项和平协定的规定,并在商定的时间范围内根据1993年在华盛顿签署的《原则宣言》执行这些协定。

和平的先决条件仍然是,以色列按照联合国的各项决议,从被占领的阿拉伯和巴勒斯坦领土撤出,并不在这些领土上建立新的以色列定居点。

在西撒哈拉,最近的事态发展表明,该区域的和平希望仍然很渺茫。西撒哈拉人民自决和独立的意志还要遭受挫折多久?今年5月由于各方缺乏合作撤走了联合国西撒哈拉全民投票特派团,这很可能导致重新出现暴力事件。国际社会现在就必须采取行动扭转这种不幸的趋势,并说服各方在执行关于使西撒哈拉获得独立的联合国计划方面给予合作。

在布隆迪、利比里亚和索马里,国际社会恢复和平和稳定的努力仍未获得成功,这种趋势令人遗憾。我们呼吁国际社会支持非洲统一组织和布隆迪的邻国为在该国保护民主目前正在率先采取的主动行动。

莱索托同整个非洲一样对国际社会显然没有兴趣向参与利比里亚维持和平努力的西非国家经济共同体(西非共同体)监测组(西非监测组)国家提供必要的物质援助深感失望。这令人遗憾地使人们对世界是否坚持人的生命神圣不可侵犯的普遍原则产生疑问。

在非洲尽管继续存在着不稳定热点,令人高兴的是并非一切都暗淡无光毫无希望,即使在解决冲突领域也并非如此。在南部非洲在使该分区域摆脱冲突方面已迈出重要步骤,令人十分满意。如果在安哥拉保持和平势头,毫无疑问,这个长期与冲突联系在一起的分区域将建立持久和平与稳定。执行《卢萨卡议定书》--特别建立一支统一的军队和组成民族团结政府--以可望实现,国际社会若采取更多的协调一致行动,不久就能实现这个目标。

在整个南部非洲,政治稳定、和平、民主和人权继续得到巩固。现正在举行多党制普选,并在进行其他政治和宪法改革,以确保透明度和可预见性,尤其是在选举制度

中。

南部非洲发展共同体设立政治、防御和安全机构,这再次表明该区域决心巩固消灭种族隔离带来的成果,并勇敢面对和平与民主的挑战。

这些措施都有助于1995年南部非洲各国国民经济的有力发展,并有助于改进该区域总的投资环境。我们希望,国际社会将继续援助南部非洲的重建努力,特别是鼓励私人投资,以促进为该次大陆的经济复苏作出的区域努力。

过去12个月中世界曾有实现持久和平的良机。然而我遗憾地说,我们有时没有利用这些机会。过去50年里一直困扰着人类的一个祸害是武器库扩大,特别是核武器库。去年在一项历史性成就中,世界各国商定无限期延长《不扩散核武器条约》。各国在这样做时承诺将在今年9月前达成一项全面禁止试验条约。

今天我们能够站在这儿说这个目标已经实现,感到无限高兴。当然实现这个目标并不容易,但这个目标已经实现这一事实就是一个巨大的鼓舞,即人类在缓慢但稳步地走向彻底消除核武器。虽然莱索托赞成这样的观点,即上月在纽约通过的《全面禁止核试验条约》(《全面禁止核试验条约》)并非十全十美,但我们认为这是向前跨出的一大步,将使核武器国家知道,国际社会其他国家愿望建立一个无核武器世界是认真的。

尽管冷战已经结束并已缔结了裁武会谈条约,核武器国家仍部署了数以万计的核武器,并非常可能其他国家也能研制这种武器。

全世界反对大规模毁灭性武器导致产生了禁止生物武器和化学武器的公约,但迄今尚未提出具体建议来谈判一项宣布核武器为非法的类似的公约。核武器没有受到公约的禁止这一事实减弱了许多无核武器国家遵守《生物武器公约》和《化学武器公约》的意愿。这些国家认为,一些国家,大多数是北方国家可保留某些种类的大规模毁灭性武器,而常常是南方国家拥有的其他大规模毁灭性武器则遭到禁止,这是不均衡。

莱索托认为,扩散核武器技术和制造核武器变构成一个非常严重的问题,国际社会不能够也决不能忽视这个问题。

自第二次世界大战结束以来犯下了数以百万计的危害人类罪行和严重违反人道主义法的行为,但只有少数人被绳之以法,这一事实并没有改变国际社会认为犯下国际罪行的人应为其行为受到审判和惩罚的观点。最近,全球对国际罪行越来越大的愤慨表现在设立了对前南斯拉夫和卢旺达犯下的罪行提出起诉的两个特设国际刑事法庭。这两个法庭是安全理事会设立的,对世界上以下最严重的罪行具有司法权:种族灭绝、其他危害人类罪行以及严重违反人道主义法的行为。

因而一个令人感到关切的事项是,这两个法庭自设立以来就一直资金不足或只有短期的资金,没有从这个大会得到足够的预算。还令人感到关切的是,很少有会员国颁布了允许与这两个法庭进行有效合作的立法。

国际社会必须向犯下种族灭绝和其他危害人类罪行的人发出明确的信息,即他们无法逃避在国际法面前对自己的行为负有全面责任。我们可以作到这一点,只要我们提供所急需的支持和资源以使这两个特设国际法庭能对波斯尼亚和卢旺达的暴行负有责任的人绳之以法。

尽管莱索托尚未颁布关于这两个法庭的执行立法,但它仍然承诺根据安全理事会各项决议的规定与两个法庭全面合作。我们希望国际社会能根据这两个法庭的经验和已取得的值得注意的成就,继续执行建立一个常设国际刑事法院的计划。

我们赞扬建立国际刑事法院筹备委员会的重要工作,但我们认为大会应加强该筹备委员会的工作,责成它根据国际法委员会1994年的法规草案开始认真地协商一项综合条约草案。不应该失去目前建立一个常设国际刑事法庭的势头,而应该表现出与这种势头相称的政治意愿,以确保为1998年的一次会议及时完成这项工作。

庄严载入《宪章》的国际合作的发展和促进工作将继续是联合国的主要目标。最近结束的《1990年代联合

国非洲发展新议程》的中期审议表明,导致1991年通过该议程的许多社会和经济问题仍然存在,非洲的贫穷和失业预期会大幅度地增长。此外,该议程中预计的资源调动水平仍然远远没有实现。

因此,中期审议建议非洲政府应该继续提倡,除其他事项以外,经济改革、尊重人权和基本自由、良好管理和行政改革。就它们方面,国际伙伴们应该试图从各种来源调动大量的新资源,并从传统的和新的资源上寻找非洲外债问题的解决办法,通过贸易便利和改进的市场途径增进非洲的恢复。

秘书长今年3月发起的联合国全系统非洲特别倡议通过保证整个体系的合作,包括布雷顿森林机构的合作,在处理加快非洲大陆发展的棘手问题中打开新局面。

在赞赏这种对我们大陆表示的兴趣时,我们也必须强调执行目前在计划中的几项主动行动必须在与非洲各国的密切协商中进行,以免重复这些努力。非洲统一组织的《开罗行动计划》与此方面有关。

当我们在历史性的《联合国纪念五十周年宣言》发表的一年之后进行这种回顾时,试问一下我们在多大程度上完成了在各种全球性会议上承担的义务是适当的,除了维也纳世界人权会议以外,它们都有一个发展的层次。也许,在其缓解最不发达国家公民的处境的意义上比所有其他的会议都重要的是去年的哥本哈根社会发展问题世界首脑会议。

在莱索托,为实现把我们预算的20%用于健康和教育部门的目标进行了认真的努力,但我们尚未看到在我们发展伙伴方面有如在哥本哈根同意的相应承诺。

社会发展问题委员会被授与监督和审查执行《哥本哈根宣言》和《行动纲领》的执行的主要责任。该宣言的第2项义务和《行动纲领》的第2段都与消灭贫穷的目标有关。在这方面,1997年作为联合国消灭贫穷十年的第一年是关键的一年。

根据其第50/161号决议,大会决定在2000年举行一届特别会议,综合审查和评估社会发展问题世界首脑会议的

执行情况,并审议进一步的行动和倡议。我们支持这样的意见:为使其成为可能,该委员会应该每年开会,其会议时间应该延长,而其会员应该增加。

保证妇女和男子一样对经济资源和机会有同样程度获得权的措施对实现经济进步有同等重要性。贫穷只有通过使穷人变富才能被消灭。因此,联合国的努力要如此地协调起来,其消灭贫穷的所有活动要完全考虑到性别角度。

《消除对妇女一切形式歧视公约》理应导致对所有妨碍妇女社会和经济进步的法律进行修改。在莱索托,这个目标虽然没有实现,但正在积极实行。

莱索托已经和南部非洲的其他国家一道签署了南部非洲发展共同体(萨达克)的两个议定书。其中之一有关政治、防卫和安全,而另一个有关打击越境犯罪的合作,特别是毒品贩运和洗钱。

建立政治、防卫和安全机构的协定书的中心成分致力于保护和促进该地区的人权。我们在这方面的努力有意加强联合国本身的项目。

犯罪的增长,特别是跨国犯罪,对许多国家的经济有相当大的影响。因此为了消除这种隐患迫切需要新的全球战略。不过发展中国家仅靠自己不能承担打击跨国犯罪的经济负担。为开发发展中国家的刑事司法能力的技术合作和援助活动因此应该给予高度优先权。

预防犯罪和刑事司法处的活动--尤其是其为刑事司法人员开设的训练课程、讨论课和实习课是值得赞许的。

让我在结束时说,我们一起有能力使下一个世纪的联合国变成实现人类对更美好世界愿望的可靠工具。在我们相互依赖的世界里,联合国要变成寻求普遍共识有效的工作论坛,一体化进程有意识地调节者,以及建立稳定的世界秩序的工具。

我们深深相信整个国际社会联合努力的潜力,它有能力在和平、发展和联合创造性工作的气氛中进入21世纪,有能力正如人类首要利益要求的那样给所有人提供普遍安全。

下午5时散会。